

# Préstamo por daños económicos por desastres por catástrofe (EIDL)

OCTUBRE 2022

DISEÑADO Y DESARROLLADO POR  
CIVITAS STRATEGIES EARLY START

[www.csearlystart.com](http://www.csearlystart.com) | [info@csearlystart.com](mailto:info@csearlystart.com)

*¿Recibió usted un Préstamo por Daños Económicos y Catástrofes? El EIDL proporcionó una ayuda necesaria, pero también una deuda a largo plazo para muchas empresas.*

*El gobierno federal ofreció Préstamos para Desastres por Daños Económicos (EIDL) para ayudar a las empresas y organizaciones sin fines de lucro a recuperarse. Esta financiación estuvo disponible a partir de abril del 2020 hasta el 31 de diciembre del 2021. El programa EIDL incluía pagos suplementarios, también conocidos como anticipos, que no requieren reembolso. Sin embargo, todos los fondos del préstamo real, más allá del anticipo, requerirán reembolso.*

Si bien los fondos del EIDL proporcionaron un alivio muy necesario a las pequeñas empresas, proporcionan una deuda a largo plazo. Es importante entender esto, ya que muchas empresas todavía están lidiando con los impactos de la pandemia en sus operaciones y, lógicamente, se centran en la supervivencia a corto plazo. Si bien la planificación del día a día es una prioridad, asegúrese de pensar en un plan de reembolso para cualquier deuda que haya asumido durante la pandemia. No tener un plan podría socavar todo el esfuerzo que ha hecho hasta ahora para mantener sus operaciones.

## ¿Qué es el EIDL?

La Agencia Federal para el Desarrollo de la Pequeña Empresa introdujo el programa EIDL para apoyar los esfuerzos de ayuda financiera a las empresas afectadas por la pandemia. Como parte de este programa, las empresas que reúnan los requisitos podrían optar a un préstamo de hasta 2 millones de dólares, incluyendo un pago suplementario a través de un anticipo de préstamo de hasta \$10.000, o un anticipo EIDL dirigido de hasta \$15.000. Mientras que los préstamos requieren su devolución, los pagos complementarios no. También es posible que las empresas sólo soliciten los pagos complementarios, y no el préstamo. (Si tiene preguntas sobre su EIDL, póngase en contacto con la SBA: llame al 833-853-5638 o TTY: 855-440-4960, o envíe un correo electrónico a [disastercustomerservice@sba.gov](mailto:disastercustomerservice@sba.gov).)

## ¿Cuáles son las condiciones de pago?

El EIDL ofrece a las empresas una deuda a largo plazo mediante un préstamo a 30 años con un tipo de interés fijo del 3.75%. Para aliviar aún más a las empresas, existe un período de aplazamiento de dos años antes de que el préstamo deba comenzar a ser reembolsado. No se ofrece ninguna condonación de la deuda del EIDL, sólo la opción de aplazamiento del pago inicial. Recuerde que, aunque los pagos se aplacen inicialmente, los intereses siguen acumulándose.

Dependiendo del importe de su préstamo, es posible que haya firmado un acuerdo de garantía y aval que podría poner en riesgo las operaciones de su negocio y sus bienes personales si no cumple con el acuerdo de préstamo. Si su préstamo es de más de \$25,000, se colocó un gravamen sobre los activos de su negocio. **Si usted es un proveedor de cuidado infantil familiar, sus activos pueden incluir su casa.** Si su préstamo es de más de \$200,000, sus bienes personales están en riesgo. En ambos casos, usted no puede vender los activos o el negocio sin la aprobación de la SBA, ya que ésta es un acreedor hipotecario.

## Consejos para devolver la deuda del EIDL

Si bien el programa de préstamos del EIDL fue diseñado para satisfacer las necesidades de las empresas afectadas por la pandemia, aún puede servir como una deuda importante para su negocio. Contar con estrategias de reembolso y un plan para devolverlo le pondrá en una posición más fuerte para seguir sirviendo a los niños y las familias de su comunidad. A continuación le ofrecemos algunos consejos para pagar su deuda con el EIDL:

- Incluya los pagos en su presupuesto y flujo de caja. Esto le ayudará a ver cómo esos pagos afectarán a sus finanzas y le dará la oportunidad de hacer los ajustes necesarios.
- Recuerde: un interés bajo no significa que no haya intereses. El interés de un préstamo EIDL de \$25,000 a lo largo de todo el plazo del préstamo es de más de \$16,000. Esta cifra aumenta si no realiza ningún pago durante el período de aplazamiento.
- Hacer pagos durante el período de aplazamiento ayudará a reducir su deuda total al disminuir la cantidad que debe, y los intereses que se le cobran.
- Realice pagos adicionales cuando pueda. Con sólo cuatro pagos adicionales al año, ¡podría reducir once años el plazo de su préstamo!
- Recuerde: no hay condonación de la deuda del EIDL; sin embargo, si recibió un pago anticipado, esa parte no tendrá que ser reembolsada y no se incluirá en el monto de su préstamo.

## La asistencia está disponible

Si tiene preguntas o necesita más asesoramiento sobre la deuda y el reembolso de su préstamo EIDL, póngase en contacto con su agente de préstamos de la SBA o con su [Centro de Desarrollo de Pequeñas Empresas \(SBDC\)](#) local. Para obtener más recursos sobre atención y educación temprana, visite [csearlystart.com](http://csearlystart.com) y el blog Taking Care of Business en [topcopelandblog.com](http://topcopelandblog.com).



*Advertencia: La información contenida en este documento ha sido preparada por Civitas Strategies Early Start y no pretende constituir un asesoramiento jurídico. Las partes han realizado esfuerzos razonables para recopilar, preparar y proporcionar esta información, pero Civitas Strategies Early Start no garantiza su exactitud, integridad, adecuación o vigencia. La publicación y distribución de esta presentación no pretende crear, y su recepción no constituye una relación abogado-cliente. La reproducción de este documento está expresamente prohibida.*